

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES - FORSTER PRODUCTS, INC.

## 6.5MM GRENDEL MICROMETER SEATER DIE

Forster Reloading Dies are of excellent quality and provide the reloader with the ability to produce concentric rounds time and time again. Each die is manufactured from the finest quality steel carefully machined to very tight tolerances. Dies are hand polished both before and after the heat-treating process to guarantee an extra fine finish. All Forster reloading dies feature their Forster Cross Bolt Die Locking Ring that tightens the two ends of the split ring instead of tightening a screw directly into the threads of the die. The Forster Ultra Seater includes all of the features of the Forster Bench Rest Seater Die above, plus an ultra accurate micrometer adjustment. This micrometer adjustment allows you to adjust bullet seating depth from .0005 inch to .001 inch increments, and makes switching bullets easy - just dial back to your previous recorded setting. Forster Ultra Seaters make fine tuning your bullets to the lands of your rifling simple.



### Attributes

- Name: FORSTER PRODUCTS, INC. 6.5MM GRENDEL MICROMETER SEATER DIE
- Manufacturer: FORSTER PRODUCTS, INC.
- Product no.: 749006852
- Mfr. No.: U00059
- Cartridge: 6.5 Grendel
- Diameter (in): -
- Die Style: Bullet Seating Dies
- Delivery weight: 0.431kg
- UPC: 757253999154

### Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Sicherheitsanweisungen](#)
- [English: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Safety Instructions Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los DIES DE COLOCACIÓN DE MICRÓMETRO ULTRA™ DE FORSTER PRODUCTS, INC.](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Dies de Seating Micrométriques ULTRA™ de Forster Products, Inc.](#)
- [Italiano: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Guida alle Istruzioni di Sicurezza](#)
- [Norsk: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Sikkerhetsinstruksjoner](#)
- [Polski: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Instrukcje Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Turvaohjeet](#)
- [Svenska: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Säkerhetsinstruktioner](#)
- [Český: ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Bezpečnostní pokyny](#)

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Sicherheitsanweisungen

## Einführung

Danke, dass du dich für die ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES von Forster Products, Inc. entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere und effektive Nutzung deiner WiederladeMatrizen zu gewährleisten. Die Einhaltung dieser Richtlinien hilft, Unfälle zu vermeiden und ein positives Wiederladeerlebnis zu sichern.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du mit dem Betrieb von Wiederladegeräten vertraut bist, bevor du sie benutzt.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, beim Wiederladen von Munition.
- Halte deinen Arbeitsplatz sauber und organisiert, um Gefahren zu minimieren.
- Lagere Wiederladekomponenten, einschließlich Matrizen und Munition, an einem sicheren Ort, der für Kinder und unbefugte Personen unzugänglich ist.
- Überprüfe regelmäßig dein Wiederladegerät auf Anzeichen von Abnutzung oder Schäden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

### • Gefahrenidentifikation:

- Die Matrizen sind für präzises Wiederladen konzipiert; unsachgemäße Nutzung kann zu Munition führen, die nicht sicher funktioniert.
- Stelle sicher, dass die MikrometerEinstellung korrekt eingestellt ist, um das Übersetzen von Geschossen zu vermeiden.
- Gehe vorsichtig mit allen Komponenten, einschließlich Geschossen und Pulver, um, um versehentliche Entladungen zu verhindern.

### • Vermeidung von Gefahren:

- Befolge stets die Anweisungen des Herstellers für deine spezifische Matrize.
- Überschreite nicht die empfohlenen Ladegrenzen und verwende keine Komponenten, die nicht für deine Matrize angegeben sind.
- Halte Hände und Werkzeuge während des Betriebs von beweglichen Teilen fern.

### • Alters oder publikumspezifische Warnungen:

- Dieses Produkt ist für die Nutzung durch Personen ab 18 Jahren vorgesehen. Stelle sicher, dass Minderjährige bei der Nutzung von Wiederladegeräten jederzeit von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Installation:

- Sichere die Matrize in der Wiederladepresse gemäß den Anweisungen des Herstellers.
- Stelle sicher, dass die Matrize richtig ausgerichtet und festgezogen ist, um Bewegungen während der Nutzung zu vermeiden.

### 2. Nutzung:

- Stelle das Mikrometer für die Geschossetzungstiefe gemäß deinen Spezifikationen ein.
- Setze das Geschoss vorsichtig in die Hülse ein und betätige die Presse sanft, um das Geschoss zu setzen.
- Reinige die Matrizen nach der Benutzung, um Rückstände zu vermeiden, die die Leistung beeinträchtigen können.

### **3. Nach der Nutzung:**

- Lagere die Matrizen an einem trockenen, kühlen Ort und Sorge dafür, dass sie vor Rost und Beschädigungen geschützt sind.
- Überprüfe regelmäßig die Mikrometer-Einstellungen und kalibriere sie bei Bedarf neu.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Matrizen gemäß den lokalen Vorschriften.
- Befolge die richtigen Verfahren zur Entsorgung von Wiederladekomponenten, einschließlich verbrauchter Patronen und ungenutzter Pulver, um die Umweltbelastung zu minimieren.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder Bedenken bezüglich der ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES wende dich bitte an den vorgesehenen EU-Kontaktpunkt, der mit deiner Produktdokumentation bereitgestellt wird.

## **Fazit**

Die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen trägt dazu bei, ein sicheres und effektives Wiederladeerlebnis mit deinen ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES zu gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und bleibe über bewährte Praktiken im Wiederladen informiert. Danke, dass du Forster Products, Inc. gewählt hast.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Safety Instructions Guide

## Introduction

Thank you for choosing the ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES by Forster Products, Inc. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of your reloading dies. Adhering to these guidelines will help prevent accidents and ensure a positive reloading experience.

## General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of reloading equipment before use.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when reloading ammunition.
- Keep your workspace clean and organized to minimize hazards.
- Store reloading components, including dies and ammunition, in a secure location away from children and unauthorized individuals.
- Regularly inspect your reloading equipment for any signs of wear or damage.

## Specific Safety Precautions for Use

### • Hazard Identification:

- The dies are designed for precision reloading; improper use may result in ammunition that does not perform safely.
- Ensure that the micrometer adjustment is set correctly to avoid overseating bullets.
- Handle all components, including bullets and powder, with care to prevent accidental discharge.

### • Avoiding Hazards:

- Always follow the manufacturer's instructions for your specific die.
- Do not exceed recommended load limits or use components not specified for your die.
- Keep hands and tools clear of moving parts during operation.

### • AgeSpecific Warnings:

- This product is intended for use by individuals aged 18 and older. Ensure that minors are supervised by an adult at all times when using reloading equipment.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Installation:

- Secure the die in the reloading press according to the manufacturer's instructions.
- Ensure that the die is properly aligned and tightened to avoid movement during use.

### 2. Usage:

- Adjust the micrometer for bullet seating depth according to your specifications.
- Carefully insert the bullet into the case and operate the press smoothly to seat the bullet.
- After use, clean the dies to prevent residue buildup, which can affect performance.

### 3. PostUsage:

- Store the dies in a dry, cool place, and ensure they are protected from rust and damage.
- Regularly check the micrometer settings and recalibrate as necessary.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of any damaged or wornout dies in accordance with local regulations.
- Follow proper procedures for disposing of reloading components, including spent cartridges and unused powders, to minimize environmental impact.

## **Contact Information for Further Support**

For any safety inquiries or concerns regarding the ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES, please reach out to the designated EU contact point provided with your product documentation.

## **Conclusion**

Following these safety instructions will help ensure a safe and effective reloading experience with your ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Always prioritize safety and remain informed about best practices in reloading. Thank you for choosing Forster Products, Inc.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para los DIES DE COLOCACIÓN DE MICRÓMETRO ULTRA™ DE FORSTER PRODUCTS, INC.

## Introducción

Gracias por elegir los DIES DE COLOCACIÓN DE MICRÓMETRO ULTRA™ de Forster Products, Inc. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro y efectivo de tus dies de recarga. Seguir estas pautas ayudará a prevenir accidentes y asegurará una experiencia de recarga positiva.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de estar familiarizado con la operación del equipo de recarga antes de usarlo.
- Siempre usa equipo de seguridad apropiado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al recargar munición.
- Mantén tu área de trabajo limpia y organizada para minimizar riesgos.
- Almacena los componentes de recarga, incluidos los dies y la munición, en un lugar seguro, alejado de niños y personas no autorizadas.
- Inspecciona regularmente tu equipo de recarga en busca de signos de desgaste o daño.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

### • Identificación de Peligros:

- Los dies están diseñados para la recarga de precisión; un uso inapropiado puede resultar en munición que no funcione de manera segura.
- Asegúrate de que el ajuste del micrómetro esté configurado correctamente para evitar asentar las balas en exceso.
- Maneja todos los componentes, incluidas las balas y la pólvora, con cuidado para prevenir disparos accidentales.

### • Evitar Peligros:

- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para tu die específico.
- No excedas los límites de carga recomendados ni utilices componentes no especificados para tu die.
- Mantén las manos y las herramientas alejadas de las partes móviles durante la operación.

### • Advertencias Específicas por Edad:

- Este producto está destinado para el uso de personas de 18 años o más. Asegúrate de que los menores estén supervisados por un adulto en todo momento cuando usen el equipo de recarga.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Instalación:

- Asegura el die en la prensa de recarga de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Asegúrate de que el die esté alineado y apretado correctamente para evitar movimientos durante el uso.

### 2. Uso:

- Ajusta el micrómetro para la profundidad de asiento de la bala de acuerdo a tus especificaciones.
- Inserta cuidadosamente la bala en el cartucho y opera la prensa suavemente para asentar la bala.
- Después de usar, limpia los dies para prevenir la acumulación de residuos, lo que puede afectar el rendimiento.

### **3. Postuso:**

- Almacena los dies en un lugar seco y fresco, y asegúrate de que estén protegidos de la oxidación y el daño.
- Revisa regularmente los ajustes del micrómetro y recalibra según sea necesario.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Desecha cualquier die dañado o desgastado de acuerdo con las regulaciones locales.
- Sigue los procedimientos adecuados para desechar los componentes de recarga, incluidos los cartuchos usados y los polvos no utilizados, para minimizar el impacto ambiental.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta o inquietud sobre seguridad relacionada con los DIES DE COLOCACIÓN DE MICRÓMETRO ULTRA™, por favor contacta al punto de contacto designado en la documentación que acompaña a tu producto.

## **Conclusión**

Seguir estas instrucciones de seguridad ayudará a garantizar una experiencia de recarga segura y efectiva con tus DIES DE COLOCACIÓN DE MICRÓMETRO ULTRA™. Siempre prioriza la seguridad y mantente informado sobre las mejores prácticas en recarga. Gracias por elegir Forster Products, Inc.

# Guide de Sécurité pour les Dies de Seating Micrométriques ULTRA™ de Forster Products, Inc.

## Introduction

Merci d'avoir choisi les dies de seating micrométriques ULTRA™ de Forster Products, Inc. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir l'utilisation sûre et efficace de tes dies de rechargement. Le respect de ces directives contribuera à prévenir les accidents et à assurer une expérience de rechargement positive.

## Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi de bien comprendre le fonctionnement de l'équipement de rechargement avant de l'utiliser.
- Porte toujours un équipement de protection approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors du rechargement de munitions.
- Garde ton espace de travail propre et organisé pour minimiser les dangers.
- Range les composants de rechargement, y compris les dies et les munitions, dans un endroit sécurisé, à l'écart des enfants et des personnes non autorisées.
- Inspecte régulièrement ton équipement de rechargement pour tout signe d'usure ou de dommage.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

### • Identification des Dangers :

- Les dies sont conçus pour un rechargement de précision ; une utilisation incorrecte peut entraîner des munitions qui ne fonctionnent pas en toute sécurité.
- Assure-toi que le réglage micrométrique est correctement ajusté pour éviter de trop enfoncer les balles.
- Manipule tous les composants, y compris les balles et la poudre, avec précaution pour éviter un tir accidentel.

### • Éviter les Dangers :

- Suis toujours les instructions du fabricant pour ton die spécifique.
- Ne dépasse pas les limites de charge recommandées et n'utilise pas de composants non spécifiés pour ton die.
- Garde tes mains et tes outils éloignés des pièces mobiles pendant l'opération.

### • Avertissements Spécifiques à l'Âge :

- Ce produit est destiné à être utilisé par des personnes âgées de 18 ans et plus. Assure-toi que les mineurs sont supervisés par un adulte à tout moment lors de l'utilisation de l'équipement de rechargement.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation :

- Fixe le die dans la presse de rechargement selon les instructions du fabricant.
- Assure-toi que le die est correctement aligné et serré pour éviter tout mouvement pendant l'utilisation.

### 2. Utilisation :

- Ajuste le micromètre pour la profondeur de siège des balles selon tes spécifications.
- Insère soigneusement la balle dans la douille et fais fonctionner la presse en douceur pour enfoncer la balle.
- Après utilisation, nettoie les dies pour éviter l'accumulation de résidus, ce qui peut affecter les performances.

### **3. Après Utilisation :**

- Range les dies dans un endroit sec et frais, et assure-toi qu'ils sont protégés de la rouille et des dommages.
- Vérifie régulièrement les réglages du micromètre et recalibre si nécessaire.

## **Instructions d'Élimination**

- Élimine tous les dies endommagés ou usés conformément aux réglementations locales.
- Suis les procédures appropriées pour l'élimination des composants de rechargement, y compris les cartouches usagées et les poudres non utilisées, afin de minimiser l'impact environnemental.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité des dies de seating micrométriques ULTRA™, n'hésite pas à contacter le point de contact désigné de l'UE fourni avec la documentation de ton produit.

## **Conclusion**

Le respect de ces instructions de sécurité contribuera à garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec tes dies de seating micrométriques ULTRA™. Priorise toujours la sécurité et reste informé des meilleures pratiques en matière de rechargement. Merci d'avoir choisi Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Guida alle Istruzioni di Sicurezza

## Introduzione

Grazie per aver scelto gli ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES di Forster Products, Inc. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire l'uso sicuro ed efficace delle tue matrici di ricarica. Seguire queste linee guida aiuterà a prevenire incidenti e garantire un'esperienza di ricarica positiva.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di essere familiare con il funzionamento delle attrezzature di ricarica prima dell'uso.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali di sicurezza e guanti, durante la ricarica delle munizioni.
- Mantieni il tuo spazio di lavoro pulito e organizzato per ridurre al minimo i rischi.
- Conserva i componenti di ricarica, comprese le matrici e le munizioni, in un luogo sicuro lontano da bambini e persone non autorizzate.
- Ispeziona regolarmente le tue attrezzature di ricarica per eventuali segni di usura o danni.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

### • Identificazione dei Rischi:

- Le matrici sono progettate per una ricarica di precisione; un uso improprio può comportare munizioni che non funzionano in modo sicuro.
- Assicurati che la regolazione micrometrica sia impostata correttamente per evitare di sovrasedere i proiettili.
- Maneggia tutti i componenti, inclusi proiettili e polvere, con cura per prevenire scariche accidentali.

### • Evitare i Rischi:

- Segui sempre le istruzioni del produttore per la tua matrice specifica.
- Non superare i limiti di carico raccomandati o utilizzare componenti non specificati per la tua matrice.
- Tieni le mani e gli strumenti lontani dalle parti mobili durante il funzionamento.

### • Avvertenze Specifiche per l'Età:

- Questo prodotto è destinato all'uso da parte di individui di età pari o superiore a 18 anni. Assicurati che i minori siano supervisionati da un adulto in ogni momento durante l'uso delle attrezzature di ricarica.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione:

- Fissa la matrice nella pressa di ricarica secondo le istruzioni del produttore.
- Assicurati che la matrice sia allineata correttamente e serrata per evitare movimenti durante l'uso.

### 2. Uso:

- Regola il micrometro per la profondità di seduta del proiettile secondo le tue specifiche.

- Inserisci con attenzione il proiettile nel bossolo e aziona la pressa in modo fluido per sedere il proiettile.
- Dopo l'uso, pulisci le matrici per prevenire l'accumulo di residui, che possono influire sulle prestazioni.

### **3. PostUso:**

- Conserva le matrici in un luogo asciutto e fresco, assicurandoti che siano protette dalla ruggine e dai danni.
- Controlla regolarmente le impostazioni del micrometro e ricalibra se necessario.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci eventuali matrici danneggiate o usurate in conformità con le normative locali.
- Segui le procedure appropriate per lo smaltimento dei componenti di ricarica, comprese le cartucce usate e le polveri inutilizzate, per ridurre al minimo l'impatto ambientale.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per eventuali domande o preoccupazioni relative alla sicurezza riguardanti gli ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES, ti invitiamo a contattare il punto di contatto designato dell'UE fornito con la documentazione del prodotto.

## **Conclusione**

Seguire queste istruzioni di sicurezza aiuterà a garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con i tuoi ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Dai sempre priorità alla sicurezza e rimani informato sulle migliori pratiche nella ricarica. Grazie per aver scelto Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Sikkerhetsinstruksjoner

## Introduksjon

Takk for at du valgte ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES fra Forster Products, Inc. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre trygg og effektiv bruk av omlastingsdiene dine. Å følge disse retningslinjene vil bidra til å forhindre ulykker og sikre en positiv omlastingsopplevelse.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du er kjent med driften av omlastingsutstyr før bruk.
- Bruk alltid passende verneutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du omlaster ammunisjon.
- Hold arbeidsplassen ren og organisert for å minimere farer.
- Oppbevar omlastingskomponenter, inkludert dies og ammunisjon, på et sikkert sted, unna barn og uautoriserte personer.
- Inspiser jevnlig omlastingsutstyret for tegn på slitasje eller skade.

## Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

### • Fareidentifikasjon:

- Diene er designet for presis omlasting; feil bruk kan resultere i ammunisjon som ikke fungerer trygt.
- Sørg for at mikrometerjusteringen er korrekt innstilt for å unngå oversetting av kuler.
- Håndter alle komponenter, inkludert kuler og krutt, med forsiktighet for å forhindre utilsiktet avfiring.

### • Unngåelse av farer:

- Følg alltid produsentens instruksjoner for din spesifikke die.
- Ikke overskrid anbefalte lastegrenser eller bruk komponenter som ikke er spesifisert for din die.
- Hold hender og verktøy unna bevegelige deler under drift.

### • Aldersspesifikke advarsler:

- Dette produktet er ment for bruk av personer som er 18 år og eldre. Sørg for at mindreårige er under tilsyn av en voksen til enhver tid når de bruker omlastingsutstyr.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Installasjon:

- Fest dien i omlastingspressen i henhold til produsentens instruksjoner.
- Sørg for at dien er riktig justert og strammet for å unngå bevegelse under bruk.

### 2. Bruk:

- Juster mikrometeret for kulesettedypde i henhold til dine spesifikasjoner.
- Sett forsiktig inn kulen i hylsen og betjen pressen jevnt for å sette kulen.
- Etter bruk, rengjør diene for å forhindre oppbygging av rester, noe som kan påvirke ytelsen.

### 3. Etter bruk:

- Oppbevar diene på et tørt, kjølig sted, og sørg for at de er beskyttet mot rust og skade.
- Sjekk jevnlig mikrometerinnstillingene og kalibrer på nytt ved behov.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kast eventuelle skadde eller utslitte dies i samsvar med lokale forskrifter.
- Følg riktige prosedyrer for avhending av omlastingskomponenter, inkludert brukte patroner og ubrukte krutt, for å minimere miljøpåvirkningen.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For eventuelle sikkerhetshenvendelser eller bekymringer angående ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES, vennligst kontakt den angitte EUkontaktpunktet som følger med produktdokumentasjonen.

## **Konklusjon**

Å følge disse sikkerhetsinstruksjonene vil bidra til å sikre en trygg og effektiv omlastingsopplevelse med dine ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Prioriter alltid sikkerhet og hold deg informert om beste praksis innen omlasting. Takk for at du valgte Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Instrukcje Bezpieczeństwa

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES od Forster Products, Inc. Niniejszy przewodnik zawiera niezbędne instrukcje bezpieczeństwa, które zapewnią bezpieczne i skuteczne korzystanie z Twoich matryc do ponownego ładowania. Przestrzeganie tych wytycznych pomoże zapobiec wypadkom i zapewni pozytywne doświadczenia związane z ponownym ładowaniem.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że znasz obsługę sprzętu do ponownego ładowania przed jego użyciem.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice, podczas ładowania amunicji.
- Utrzymuj swoje miejsce pracy w czystości i porządku, aby zminimalizować zagrożenia.
- Przechowuj komponenty do ponownego ładowania, w tym matryce i amunicję, w bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj swój sprzęt do ponownego ładowania pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia.

## Szczególne Środki Ostrożności

### • Identyfikacja zagrożeń:

- Matryce są zaprojektowane do precyzyjnego ponownego ładowania; niewłaściwe użycie może skutkować amunicją, która nie działa bezpiecznie.
- Upewnij się, że regulacja mikrometryczna jest ustawiona prawidłowo, aby uniknąć nadmiernego osadzania pocisków.
- Obsługuj wszystkie komponenty, w tym pociski i proch, ostrożnie, aby zapobiec przypadkowemu wystrzałowi.

### • Unikanie zagrożeń:

- Zawsze przestrzegaj instrukcji producenta dotyczących swojej konkretnej matrycy.
- Nie przekraczaj zalecanych limitów ładunków ani nie używaj komponentów, które nie są określone dla Twojej matrycy.
- Trzymaj ręce i narzędzia z dala od ruchomych części podczas pracy.

### • Ostrzeżenia związane z wiekiem:

- Produkt przeznaczony jest dla osób w wieku 18 lat i starszych. Upewnij się, że nieletni są zawsze nadzorowani przez dorosłego podczas korzystania ze sprzętu do ponownego ładowania.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Instalacja:

- Zabezpiecz matrycę w prasie do ponownego ładowania zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że matryca jest prawidłowo wyrównana i dokręcona, aby uniknąć ruchu podczas użycia.

### 2. Użytkowanie:

- Dostosuj mikrometr do głębokości osadzania pocisku zgodnie z Twoimi specyfikacjami.
- Ostrożnie włóż pocisk do łuski i płynnie obsługuj prasę, aby osadzić pocisk.
- Po użyciu oczyść matryce, aby zapobiec gromadzeniu się resztek, co może wpłynąć na wydajność.

### 3. Po użyciu:

- Przechowuj matryce w suchym, chłodnym miejscu i upewnij się, że są chronione przed rdzą i uszkodzeniami.
- Regularnie sprawdzaj ustawienia mikrometru i kalibruj je w razie potrzeby.

## Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte matryce zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Przestrzegaj właściwych procedur utylizacji komponentów do ponownego ładowania, w tym zużytych nabojów i niewykorzystanych prochów, aby zminimalizować wpływ na środowisko.

## Informacje Kontaktowe w Celach Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub obaw związanych z ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym UE, który został podany w dokumentacji produktu.

## Zakończenie

Przestrzeganie tych instrukcji bezpieczeństwa pomoże zapewnić bezpieczne i skuteczne doświadczenie ponownego ładowania z Twoimi ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i bądź na bieżąco z najlepszymi praktykami w zakresie ponownego ładowania. Dziękujemy za wybór Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Turvaohjeet

## Johdanto

Kiitos, että valitsit ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES tuotteet Forster Products, Inc.:ltä. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet varmistaaksesi latauskuuliesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Näiden ohjeiden noudattaminen auttaa ehkäisemään onnettomuuksia ja varmistaa myönteisen latauskokemuksen.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tunnet latauslaitteiden käytön ennen käyttöä.
- Käytä aina asianmukaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, ladatessasi ammuksia.
- Pidä työskentelytilasi puhtaana ja järjestettynä vaarojen minimoimiseksi.
- Säilytä latauskomponentit, mukaan lukien kuulat ja amukset, turvallisessa paikassa lasten ja valtuuttamattomien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti latauslaitteesi mahdollisten kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

### • Vaarojen tunnistaminen:

- Kuulat on suunniteltu tarkkaan lataamiseen; väärä käyttö voi johtaa ampumiseen, joka ei ole turvallista.
- Varmista, että mikrometrin säätö on asetettu oikein, jotta vältät luotien liiallista syöttämistä.
- Käsittele kaikkia komponentteja, mukaan lukien kuulat ja jauheet, varovasti, jotta vältät vahingossa tapahtuvan laukaisun.

### • Vaarojen välttäminen:

- Noudata aina valmistajan ohjeita kyseiselle kuulaasi.
- Älä ylitä suositeltuja latausrajoja tai käytä komponentteja, joita ei ole määritelty kuulaasi.
- Pidä kädet ja työkalut liikkuvien osien ulkopuolella käytön aikana.

### • Ikäkohtaiset varoitukset:

- Tämä tuote on tarkoitettu 18vuotiaille ja sitä vanhemmille. Varmista, että alaikäiset ovat aikuisen valvonnassa koko latauslaitteiden käytön ajan.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Kiinnitä kuula latausprässiin valmistajan ohjeiden mukaan.
- Varmista, että kuula on oikein kohdistettu ja tiukattu, jotta se ei liikahtaa käytön aikana.

### 2. Käyttö:

- Säädä mikrometri luodin istutussyvyyden mukaan omien vaatimustesi mukaisesti.
- Työnnä varovasti luoti patruunaan ja käytä prässin toimintoa sujuvasti luodin istuttamiseksi.
- Käytön jälkeen puhdista kuulat, jotta jäännösten kertymistä ei tapahdu, mikä voi vaikuttaa suorituskykyyn.

### 3. Käytön jälkeiset toimenpiteet:

- Säilytä kuulat kuivassa, viileässä paikassa ja varmista, että ne ovat suojattuja ruosteelta ja vaurioilta.
- Tarkista säännöllisesti mikrometrin asetukset ja kalibroi tarvittaessa.

## Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet kuulat paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Noudata asianmukaisia menettelyjä latauskomponenttien, mukaan lukien käytetyt patruunat ja käyttämättömät jauheet, hävittämiseksi ympäristövaikutusten minimoimiseksi.

## Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai huolenaiheita ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES tuotteista, ota yhteyttä tuotteen asiakirjoissa annettuun EU:n yhteystietoon.

## Yhteenveto

Näiden turvallisuusohjeiden noudattaminen auttaa varmistamaan turvallisen ja tehokkaan latauskokemuksen ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES tuotteiden kanssa. Aina on tärkeää priorisoida turvallisuus ja pysyä ajan tasalla parhaista käytännöistä lataamisessa. Kiitos, että valitsit Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Säkerhetsinstruktioner

## Introduktion

Tack för att du valt ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES från Forster Products, Inc. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker och effektiv användning av dina omladdningsdies. Att följa dessa riktlinjer hjälper till att förebygga olyckor och säkerställa en positiv omladdningsupplevelse.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att du är bekant med driften av omladdningsutrustning innan du använder den.
- Bär alltid lämplig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du omladdar ammunition.
- Håll din arbetsyta ren och organiserad för att minimera risker.
- Förvara omladdningskomponenter, inklusive dies och ammunition, på en säker plats borta från barn och obehöriga.
- Inspektera regelbundet din omladdningsutrustning för tecken på slitage eller skador.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

### • Riskidentifiering:

- Dies är utformade för precis omladdning; felaktig användning kan leda till ammunition som inte fungerar säkert.
- Se till att mikrometerjusteringen är korrekt inställd för att undvika överinsättning av kulor.
- Hantera alla komponenter, inklusive kulor och krut, med omsorg för att förhindra oavsiktlig avfyrning.

### • Undvika risker:

- Följ alltid tillverkarens instruktioner för din specifika die.
- Överskrid inte rekommenderade lastgränser eller använd komponenter som inte specificerats för din die.
- Håll händer och verktyg borta från rörliga delar under drift.

### • Åldersspecifika varningar:

- Denna produkt är avsedd för användning av personer som är 18 år och äldre. Se till att minderåriga övervakas av en vuxen hela tiden när de använder omladdningsutrustning.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation:

- Fäst die i omladdningspressen enligt tillverkarens instruktioner.
- Se till att die är korrekt justerad och åtdragen för att undvika rörelse under användning.

### 2. Användning:

- Justera mikrometern för kulans seatingdjup enligt dina specifikationer.
- Sätt försiktigt in kulan i hylsan och använd pressen smidigt för att sätta kulan.
- Rengör dies efter användning för att förhindra uppbyggnad av rester, vilket kan påverka

prestandan.

### 3. Efter användning:

- Förvara dies på en torr och sval plats, och se till att de skyddas mot rost och skador.
- Kontrollera regelbundet mikrometerinställningarna och kalibrera vid behov.

## Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller slitna dies i enlighet med lokala föreskrifter.
- Följ korrekta procedurer för att kassera omladdningskomponenter, inklusive använda patroner och oanvända krut, för att minimera miljöpåverkan.

## Kontaktinformation för vidare stöd

För eventuella säkerhetsfrågor eller bekymmer angående ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES, vänligen kontakta den angivna EUkontaktpunkten som finns i din produktdokumentation.

## Slutsats

Att följa dessa säkerhetsinstruktioner kommer att hjälpa till att säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse med dina ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Prioritera alltid säkerhet och håll dig informerad om bästa praxis inom omladdning. Tack för att du valt Forster Products, Inc.

# ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES FORSTER PRODUCTS, INC. Bezpečnostní pokyny

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES od společnosti Forster Products, Inc. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní použití vašich přebíjecích dies. Dodržování těchto pokynů pomůže předejít nehodám a zajistit pozitivní zkušenost s přebíjením.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že jste obeznámeni s obsluhou přebíjecího zařízení před jeho použitím.
- Vždy noste vhodné ochranné pomůcky, včetně ochranných brýlí a rukavic, při přebíjení munice.
- Udržujte své pracovní místo čisté a organizované, abyste minimalizovali rizika.
- Ukládejte přebíjecí komponenty, včetně dies a munice, na bezpečném místě mimo dosah dětí a neoprávněných osob.
- Pravidelně kontrolujte své přebíjecí zařízení na známky opotřebení nebo poškození.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

### • Identifikace nebezpečí:

- Dies jsou navrženy pro přesné přebíjení; nesprávné použití může vést k munici, která nefunguje bezpečně.
- Ujistěte se, že nastavení mikrometru je správně nastaveno, abyste předešli nadměrnému usazení projektilů.
- Manipulujte se všemi komponenty, včetně projektilů a prachu, opatrně, abyste předešli náhodnému výstřelu.

### • Vyhýbání se nebezpečím:

- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro vaše konkrétní dies.
- Nepřekračujte doporučené limity zatížení ani nepoužívejte komponenty, které nejsou specifikovány pro vaše dies.
- Držte ruce a nástroje mimo pohyblivé části během provozu.

### • Varování pro specifické skupiny:

- Tento produkt je určen pro osoby starší 18 let. Zajistěte, aby byly nezletilé osoby vždy pod dohledem dospělé osoby při používání přebíjecího zařízení.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Instalace:

- Zajistěte die v přebíjecím lisu podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je die správně zarovnáno a utaženo, aby se během používání nepohybovalo.

### 2. Použití:

- Nastavte mikrometr pro hloubku usazení projektilu podle vašich specifikací.
- Opatrně vložte projektil do náboje a plynule ovládejte lis, abyste usadili projektil.
- Po použití vyčistěte dies, abyste předešli hromadění zbytků, které mohou ovlivnit výkon.

### 3. Po použití:

- Ukládejte dies na suchém, chladném místě a zajistěte, aby byly chráněny před rzí a poškozením.
- Pravidelně kontrolujte nastavení mikrometru a podle potřeby je znovu kalibrujte.

## Pokyny pro likvidaci

- Zlikvidujte jakákoliv poškozená nebo opotřebovaná dies v souladu s místními předpisy.
- Dodržujte správné postupy pro likvidaci přebíjecích komponentů, včetně vybitých nábojů a nepoužitých prachů, abyste minimalizovali dopad na životní prostředí.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli bezpečnostní dotazy nebo obavy ohledně ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES se prosím obraťte na určený kontaktní bod v EU uvedený v dokumentaci k vašemu produktu.

## Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečné a efektivní přebíjení s vašimi ULTRA™ MICROMETER SEATER DIES. Vždy dávejte přednost bezpečnosti a zůstaňte informováni o osvědčených postupech v oblasti přebíjení. Děkujeme, že jste si vybrali Forster Products, Inc.